



NATIONAL KAOHSIUNG UNIVERSITY  
OF HOSPITALITY AND TOURISM  
國立高雄餐旅大學

Memorandum of Understanding  
*between*  
Suranaree University of Technology  
*and*  
National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism

### 1. Preamble

In accordance with the mutual desire to foster cooperation between Suranaree University of Technology and National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism, and in order to enhance relations between the two institutions and to develop academic and cultural interchange, the two institutions have agreed to cooperate and work toward the internationalization of higher education.

### 2. Areas for potential collaboration

Based on the principles of mutual benefit, both institutions intend to explore opportunities for collaboration within one or more of the following areas:

- (a) Establishment of student, faculty, scholars and administrators exchange programs between the two institutions;
- (b) Development of joint curriculum, including non-degree and dual degree programs;
- (c) Research collaboration in the fields with mutual interest between research staff, departments, and schools of both institutions;
- (d) Exchange and sharing of teaching and academic materials, publications, reference and other pertinent information;
- (e) Arrangement and promotion of hosting and presenting the cultural events and art exhibitions between two institutions.

### 3. Implementation of Memorandum

Both institutions agree that specific projects and activities shall be developed for implementation of this Memorandum based on discussions and negotiations between the two institutions. Agreements or contracts shall be signed in addition to this Memorandum of Understanding to carry out these projects and activities.

Both institutions agree that all financial arrangements shall be determined on the basis of specific projects and activities, and will depend on the availability of funds.

This Memorandum of Understanding shall become effective upon the date of signature by the representatives of the two institutions, for a period of five years, and shall be renewed by mutual consent.

Suranaree University of Technology

*W. Pairsuwan*

Assoc. Prof. Dr. Weerapong Pairsuwan  
Rector  
Date - 9 SEP 2020

National Kaohsiung University of Hospitality  
and Tourism

*Cheng-Hua, Edward, Yang*

Prof. Cheng-Hua, Edward, Yang  
Acting President  
Date 11 AUG 2020



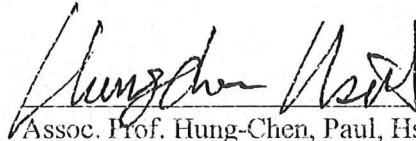
Assoc. Prof. Dr. Weerapong Polnigongit  
Dean, Institute of Social Technology



Prof. Mei-Jung, Sebrina, Wang  
Dean, International College



Dr. Boonchaay Boonmee  
Chair, School of Management Technology



Assoc. Prof. Hung-Chen, Paul, Hsien  
Director, International Bachelor Program in  
Tourism Management





NATIONAL KAOHSIUNG UNIVERSITY  
OF HOSPITALITY AND TOURISM  
國立高雄餐旅大學



Memorandum of Understanding  
*between*  
National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism  
*and*  
Suranaree University of Technology

### 1. Preamble

In accordance with the mutual desire to foster cooperation between National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism and Suranaree University of Technology, and in order to enhance relations between the two institutions and to develop academic and cultural interchange, the two institutions have agreed to cooperate and work toward the internationalization of higher education.

### 2. Areas for potential collaboration

Based on the principles of mutual benefit, both institutions intend to explore opportunities for collaboration within one or more of the following areas:

- (a) Establishment of student, faculty, scholars and administrators exchange programs between the two institutions;
- (b) Development of joint curriculum, including non-degree and dual degree programs;
- (c) Research collaboration in the fields with mutual interest between research staff, departments, and schools of both institutions;
- (d) Exchange and sharing of teaching and academic materials, publications, reference and other pertinent information;
- (e) Arrangement and promotion of hosting and presenting the cultural events and art exhibitions between two institutions.

### 3. Implementation of Memorandum

Both institutions agree that specific projects and activities shall be developed for implementation of this Memorandum based on discussions and negotiations between the two institutions. Agreements or contracts shall be signed in addition to this Memorandum of Understanding to carry out these projects and activities.

Both institutions agree that all financial arrangements shall be determined on the basis of specific projects and activities, and will depend on the availability of funds.

This Memorandum of Understanding shall become effective upon the date of signature by the representatives of the two institutions, for a period of five years, and shall be renewed by mutual consent.

National Kaohsiung University of Hospitality  
and Tourism

*Cheng-Hua, Edward, Yang*  
\_\_\_\_\_  
Prof. Cheng-Hua, Edward, Yang  
Acting President

Date 11 AUG 2020

Suranaree University of Technology

*W. Pairsuwan*  
\_\_\_\_\_  
Assoc. Prof. Dr. Weerapong Pairsuwan  
Rector

Assoc. Prof. Dr. Weerapong Pairsuwan

Rector

Date

9 SEP 2020

*Meijung Sebrina Wang*

Prof. Mei-Jung, Sebrina, Wang  
Dean, International College

*W. Polvijongit*

Assoc. Prof. Dr. Weerapong Polvijongit  
Dean, Institute of Social Technology

*Hung-Chen Paul Hsien*

Assoc. Prof. Hung-Chen, Paul, Hsien  
Director, International Bachelor Program in  
Tourism Management

*B. Boonmee*

Dr. Boonchaay Boonmee  
Chair, School of Management Technology

**สรุปลสาระสำคัญ**  
**(ร่าง) บันทึกข้อตกลงความร่วมมือ ระหว่าง**  
**มหาวิทยาลัยเทคโนโลยีสุรนารี และ**  
**National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism สาธารณรัฐจีน (ไต้หวัน)**

---

**1. สรุปลสาระสำคัญ:** (ร่าง) บันทึกข้อตกลงความร่วมมือ ระหว่าง มหาวิทยาลัยเทคโนโลยีสุรนารี และ National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism สาธารณรัฐจีน (ไต้หวัน) (Memorandum of Understanding between Suranaree University of Technology and National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism) สรุปลสาระสำคัญ ดังนี้

**1.1 หน่วยงานเจ้าของเรื่อง:** สำนักวิชาเทคโนโลยีสังคม

**1.2 วัตถุประสงค์:** เพื่อสร้างความร่วมมือร่วมกันระหว่างมหาวิทยาลัยเทคโนโลยีสุรนารี และ National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism สาธารณรัฐจีน (ไต้หวัน) ในด้านการพัฒนาทางวิชาการและการแลกเปลี่ยนวัฒนธรรมระหว่างสองสถาบัน

**1.3 กิจกรรม:** ข้อตกลงความร่วมมือระหว่างมหาวิทยาลัยเทคโนโลยีสุรนารี และ National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism มีการกำหนดกิจกรรม ดังต่อไปนี้

- (1) การพัฒนาการแลกเปลี่ยนของนักศึกษา อาจารย์และผู้บริหารของทั้งสองมหาวิทยาลัย
- (2) การพัฒนาหลักสูตรร่วมกันในรูปแบบ Non-Degree และสองปริญญา
- (3) การวิจัยร่วมกันระหว่างสองมหาวิทยาลัยในสาขาวิชาที่เห็นชอบตรงกัน
- (4) การแลกเปลี่ยนเอกสารการสอน การวิจัย หรือข้อมูลอื่น ๆ ทางด้านวิชาการ
- (5) การแลกเปลี่ยนเรียนรู้ศิลปะและวัฒนธรรมระหว่างสองมหาวิทยาลัย

**1.4 ระยะเวลา:** 5 ปี

**1.5 การเงิน:** ในกรณีที่มีกิจกรรมที่มีเรื่องการเงินเข้ามาเกี่ยวข้อง ทั้งสองมหาวิทยาลัย จะทำการตกลงกันอีกครั้งหนึ่ง โดยจะดำเนินการเป็นรายกิจกรรมไป

**1.6 หน่วยงานรับผิดชอบ:** มทส: สำนักวิชาเทคโนโลยีสังคม

National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism

**2. ข้อมูลเกี่ยวกับสถาบัน:** National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism ก่อตั้งขึ้นเมื่อปี ค.ศ. 1995 โดยเป็นมหาวิทยาลัยของรัฐแห่งเดียวในสาธารณรัฐจีน (ไต้หวัน) ที่เน้นการศึกษาที่เกี่ยวกับการท่องเที่ยว การโรงแรมและอาหาร ปัจจุบันมีการจัดการเรียนการสอนตั้งแต่ระดับปริญญาตรีจนถึงระดับปริญญาเอก และมีนักศึกษาที่ลงทะเบียนเรียนจำนวนประมาณ 5,500 คน มหาวิทยาลัยแห่งนี้มีทั้งสิ้น 4 คณะ คือ School of Culinary Arts, School of Hospitality Management, School of Tourism และ International School จากการจัดอันดับของ Hospitality and Tourism Research Rankings นั้น National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism อยู่ในลำดับที่ 46 ของโลก และลำดับที่ 6 ของเอเชีย นอกจากนี้ มหาวิทยาลัยนี้ ยังมีการบริหารโรงเรียนในระดับมัธยมศึกษาตอนปลาย ชื่อ the Affiliated Hospitality Senior High School of National Kaohsiung University of Hospitality and Tourism อีกด้วย